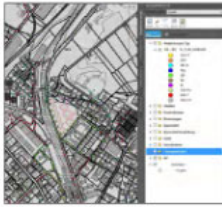


Inhaltsverzeichnis / Sommaire 1–2/2020



Editorial 1

Geo-Informationssysteme / Systèmes d'information du territoire

L. Schneuwly:
Datenverwaltung technischer Anlagen am Beispiel von Anlagen der öffentlichen Beleuchtung 4

L. Schneuwly:
La gestion de données liées aux installations techniques: l'exemple de l'éclairage public 6

L. Schneuwly:
Gestione dati di impianti tecnici partendo dall'esempio dell'illuminazione pubblica 8



Geodäsie/Vermessung / Géodésie/Mensuration

P. Lenherr, S. Blaser:
3D-Vermessung mit Smartphone Apps 10

K. Uebelhart, G. Studemann:
Geomatik-Bachelorreise nach Kroatien 14



Kultur- und Technikgeschichte / Histoire de la culture et de la technique

F. Staudacher:
2020 ist Jost Bürgis 400. Logarithmen-Jubiläumjahr – Jubiläumstrilogie Schweizer Vermessungsinnovatoren 18

Rubriken / Rubriques

Forum / Tribune 24

Aus- und Weiterbildung / Formation, formation continue 26

Firmenberichte / Nouvelles des firmes 29

Impressum 34

Zum Umschlagbild:

Leica Nova MS60 – Die weltweit erste eigenständige MultiStation
 Um den ständig und zunehmend schneller wechselnden Herausforderungen gerecht zu werden, entwickeln wir die weltweit erste Multi-Station, die alle verfügbaren Messtechnologien in einem überragenden Instrument vereint. Die Leica Nova MS60 MultiStation ist die weltweit erste selbstlernende MultiStation, die sich automatisch und fortlaufend an alle Umgebungsbedingungen anpasst, egal wie anspruchsvoll diese auch sind.
 Neuigkeiten in Kürze: leica-geosystems.com/ch-MS60

Leica Geosystems AG
 Europastrasse 21, CH-8152 Glattbrugg
 Tel. 044 809 23 11, Fax 044 816 79 27
info.swiss@leica-geosystems.com, www.leica-geosystems.ch

Page de couverture:

Leica Nova MS60 – La première MultiStation autonome au monde
 Pour répondre aux exigences de notre monde qui évolue de plus en plus vite et de manière constante, nous avons mis au point la première MultiStation au monde. Elle combine les technologies de mesure disponibles dans un instrument supérieur. La MultiStation Leica Nova MS60 est la première MultiStation capable d'interpréter seule les conditions du terrain. Elle s'adapte automatiquement et continuellement à tous les environnements, quelles que soient les difficultés.
 Des nouvelles prochainement sur: leica-geosystems.com/ch-MS60

Leica Geosystems SA
 Rue de Lausanne 60, CH-1020 Renens
 Tel. 021 623 07 20, Fax 021 623 07 21
info.swiss@leica-geosystems.com, www.leica-geosystems.ch